MINISTERSTWO FINANSÓW
Biuro Administracyjne
C/711/21/BAD/B/193

Warszawa, dnia 16 grudnia 2021 r.

Do uczestników postępowania przetargowego

Dotyczy: postępowania w sprawie udzielenia zamówienia publicznego w trybie przetargu nieograniczonego na Świadczenie usługi tłumaczeń pisemnych oraz tłumaczeń ustnych na rzecz Ministerstwa Finansów.

Ministerstwo Finansów informuje, że podstawie art. 135 ust. 2 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2021 r. poz. 1129 z późn. zm), zwanej dalej „ustawą" udziela odpowiedzi na poniższe pytania:

Pytanie:

Zwracamy się z prośbą o informację czy 1 tłumacz może zostać wskazany w kilku językach, oczywiście jeśli spełnia warunki udziału we wszystkich wskazanych językach.

Odpowiedź:

Zgodnie z zapisami Specyfikacji Warunków Zamówienia (dalej „SWZ") w pkt 7.1.4.2, 7.1.5.1 i 7.1.6.1 SWZ:

*„7.1.4.2 Wykonawca wykaże się dysponowaniem co najmniej 15 tłumaczami (**przy czym jedna osoba może być tłumaczem w zakresie jednego lub więcej języków**)"*

*„7.1.5.1 Wykonawca wykaże się dysponowaniem co najmniej 13 tłumaczami (**przy czym jedna osoba może być tłumaczem w zakresie jednego lub więcej języków**)"*

*„7.1.6.1 Wykonawca wykaże się dysponowaniem co najmniej 8 tłumaczami (**przy czym jedna osoba może być tłumaczem w zakresie jednego lub więcej języków**)"*

Z powyższego jednoznacznie wynika, że 1 osoba może zostać wskazana jako tłumacz w kilku językach w ramach danej Części. Wynika to również z zapisu **pkt 7.2 SWZ:**

*„Jeżeli Wykonawca składa ofertę na dwie lub wszystkie Części, w każdej z tej Części **musi wykazać się innymi osobami**."*

Termin składania i otwarcia ofert pozostaje bez zmian.

z upoważnienia
Dyrektora Generalnego Ministerstwa Finansów
Przewodniczący Komisji
Katarzyna Jechowicz
/podpis na oryginale/

Fundusze Europejskie | Rzeczpospolita Polska | Unia Europejska | Iceland Liechtenstein Norway grants | Norway grants